

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Fire extinguishing media - Foam concentrates - Part 4: Specification for low
expansion foam concentrates for surface application to water-miscible
liquids

Agents extincteurs - Emulseurs - Partie 4:
Spécifications pour les émulseurs bas
foisonnement destinés à une application à
la surface de liquides ayant une affinité
pour l'eau

Feuerlöschmittel - Schaummittel - Teil 4:
Anforderungen an Schaummittel zur
Erzeugung von Schwerschaum zum
Aufgeben auf polare (mit Wasser
mischbare) Flüssigkeiten

This corrigendum becomes effective on 17 March 2010 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 17 mars 2010 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 17. März 2010 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

1 Modification to the Foreword

In the paragraph after the list of standards, replace the reference to EC directive "2006/60/EEC" with "2006/122/EC" to read as follows:

"As fire fighting foams are chemical agents or chemical preparations EC directives 1967/548/EEC, 1999/45/EEC, Regulation (EC) 1907/2006 (REACH) and 2006/122/EC apply and should be taken into account."

2 Modification to the Introduction

In the last paragraph, replace the reference to EC directive "2006/60/EEC" with "2006/122/EC" to read as follows:

"It is extremely important that the foam concentrate after dilution with water to the recommended concentration should not in normal usage present a significant toxic hazard to life in relation to the environment. The current versions of EC directives 67/548/EEC, 2006/122/EC, 1999/45/EEC and Regulation (EC) 1907/2006 apply when considering the testing of ecotoxicological properties and safety in the work environment."